

# EL AMIGO DEL OBRERO

REDACTORES:

Dr. Luis Pedro Lengua-Jr., Miguel Perca  
Secretario de Redacción: Juan N. Quagliotti  
Administración: Daymán 126

CORRESPONSALES:

En Roma—Rosa María G. Vautourville  
En París—Francisco Venturi  
En Friburgo—Rosa Tormann  
En Madrid—José M. Garçon

Órgano de los Círculos Católicos de Obreros del Uruguay  
APARECE LOS MIÉRCOLES Y SÁBADOS

ADMINISTRACIÓN: Daymán 126—Administrador: LUIS PASTOR  
Teléfono: LA COOPERATIVA núm. 539

Suscripción en la Capital (por mes) \$ 0,20 | En campaña (semanas adelantadas) \$ 1,20  
No se pague ningún recibo que no lleve el sello de la Administración.

## Indicador cristiano

Miércoles 25—Stos. Urbano, p. y  
mr., Gregorio VII y Bonifacio IV pa.  
FIESTA CIVICA.

Jueves 26—Corpus Christi (festa  
Patronal de la Colonia)—Stos. Eleu-  
terio, p. y m., Zacarías, ob. y mr., Ro-  
lipo de Nerl.

Viernes 27—Stos. Juan I, p. mr.,  
Juli, mr., Beda y María Magdalena  
de Pazzi.

Sábado 28—Stos. Justo, Germán y  
Agustín, obs., Emilio y Podio.

## El Amigo del Obrero

MONTEVIDEO 25 DE MAYO DE 1910

## Llamada a los leales

Una vez más la Iglesia nues-  
tra Madre, por boca de su jefe  
supremo entre nosotros, nos in-  
vita encarecidamente a que acu-  
damos a rendir público testimo-  
nio de nuestra fe y de nuestro  
amor a Cristo sacramental.

Es nuestro Dios y Señor, que  
envuelto bajo los blancos atavíos  
de las especies sacramentales,  
ha de salir el jueves próximo  
por las calles y plazas de nues-  
tra ciudad, para recibir el homa-  
je de nuestras adoraciones y  
los votos de nuestra lealtad in-  
quebrantable.

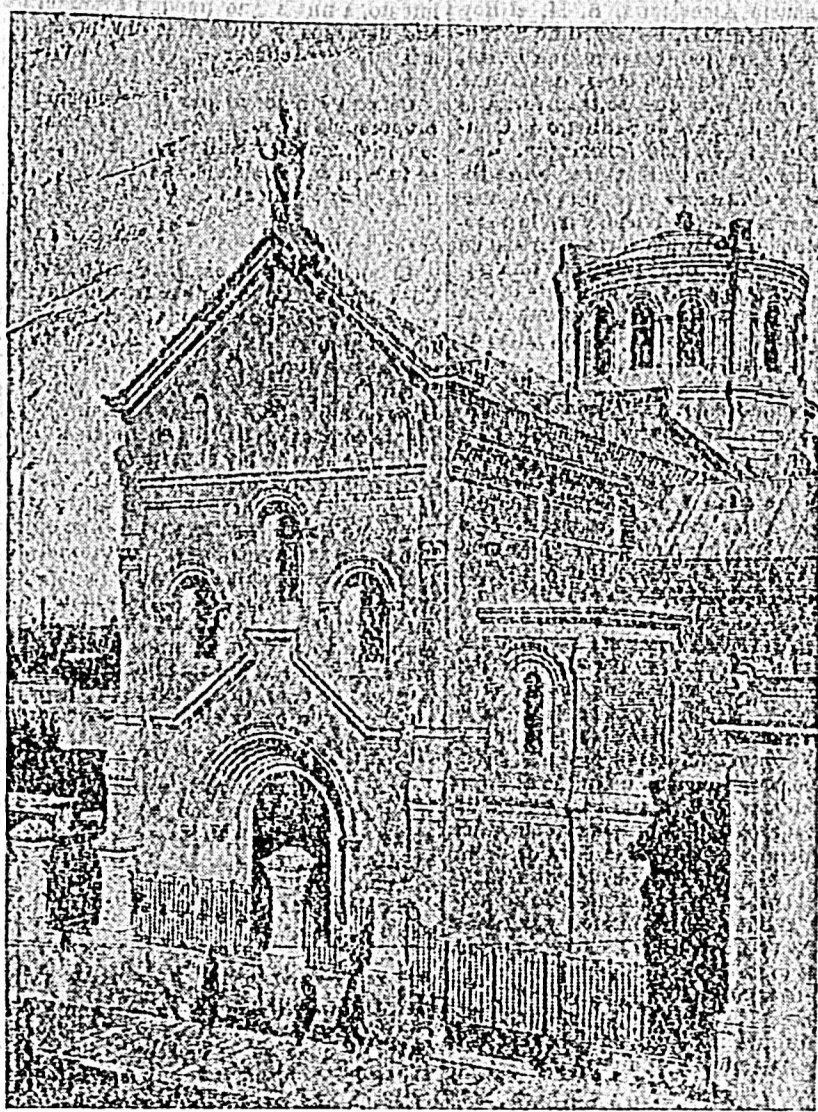
Allá, bajo los rayos de oro y  
pedrería de la custodia, oculto a  
las miradas de nuestros ojos, pe-  
ro claro y patente a las miradas  
de nuestra fe, vive y palpita  
aquel Dios soberano, cuya omni-  
potente voz, llamó a la nada, y la  
nada se hizo fecunda, y cuya ca-  
ridad sin límites, dijo a un pe-  
dazo de pan—tu eres mi cuerpo  
—y obedeció el pan, y fué, es, y  
será Cristo en medio de nosotros,  
real y verdaderamente, hasta la  
consumación de los siglos.

Maravilloso sacramento, com-  
pendio de las leuras del amor  
divino hacia nosotros, debe arre-  
batar hacia sí nuestros corazones  
agradecidos; y el corazón que  
no se sienta electrizado y arre-  
bata hacia Cristo en el sa-  
cramento de su amor, no mere-  
ce, no, que se le cuente en el nú-  
mero de los leales; no merece,  
no, que se le honre con el glorio-  
so título de católico y de creyen-  
te.

Los que por glacial indiferen-  
cia o por una dejadez inconcebi-  
ble o por un cobarde puntillito de  
respeto humano, no acuden al  
llamado del deber, dispuestos a  
exteriorizar sus sentimientos  
cristianos acompañando a Cristo,  
nuestro Rey y nuestro Dios,  
por las calles de nuestra ciudad  
en imponente manifestación de  
amor, no son los dignos herederos  
de la raza cristiana, que es  
y ha sido siempre la raza de los  
valientes.

Los niños y las niñas, los jó-  
venes y los ancianos, que, des-  
pués de fortalecidos con la carne  
y sangre de Cristo, asombraron  
al mundo pagano con el de-  
nuevo de sus corazones, que ya  
desmayaban ante el horror de los  
martirios, ni se rendían ante  
las burlas, ni se blandaban ante  
los halagos, mirarán desde los  
cielos con horror, como indignos  
de su cristiana entereza, a los  
que en el momento mismo de dar  
público testimonio de su fe, co-  
rdes, pusilánimes o indiferen-  
tes, no acuden al toque de llama-  
da que los convoca a filas.

Nuestros padres y nuestros  
abuelos que en ese día clásico de  
la Iglesia, se desbordaban en la  
tropical por nuestras calles y pla-  
zas para formar un cortejo in-  
menso en torno de su divino Rey,  
Jesucristo, enviándole del fondo  
de sus corazones el invisible pe-  
ro fragante incienso de sus ado-  
raciones y de sus plegarias; que  
nuestros padres y abuelos que  
adornaban de vistosas y flotantes  
colgaduras los antepechos de  
los balcones y ventanas, y cu-  
brian de flores el camino o arro-  
jaban guirnalda al paso de su  
Dios, y veían, delirantes de jubi-  
lo, a las armas y a la bandera de  
la Patria inclinarse ante el Señor  
de los Ejércitos y levantarse luego  
ante el soplo de la bendición  
divina como reanimadas por un  
aliento de eterna juventud, nun-  
ca de imperecedera grandeza;  
nuestros padres y abuelos, testi-  
gos y actores de aquellas explo-



La Iglesia del Buen Pastor consagrada el domingo

siones de amor a Jesucristo sa-  
cramental, mirarán por cierto  
con vergüenza, a los que olvi-  
dándose de sus cristianos debe-  
res, o por pereza, o por fútiles  
pretextos, o lo que sería más in-  
digno aún, por no privarse en  
obsequio a Cristo, de algún pa-  
sajito o diversión profana, de-  
jarán de acudir a solemnizar con  
su presencia este acto, que, por  
su grandeza debe asombrar a  
nuestros enemigos, y por su piedad  
ser la alegría de los cielos.

Todos, pues, a una, católicos  
de Montevideo. Los que sentís  
vibrar en el corazón la fibra de  
la entereza cristiana, acudid, acudid  
todos al Seminario Conciliar  
a prestigiar las horas de triunfo  
de nuestro Salvador. Con amor  
más profundo y con entusiasmo  
más delirante que el pueblo de  
Jerusalem acudiendo en masa y  
precipitándose por las puertas  
de la ciudad santa, para dar la  
bienvenida al Hijo de David en  
sus aclamaciones de júbilo, acu-  
damos, oh católicos, a este llama-  
do del deber, a esta cita de  
piedad y de fe, para escoltar en  
apretadas falanges, a Cristo, Rey  
de todos Siglos y Señor de todas  
las Potestades.

¡Oh sí! Y todos acudiremos;  
porque de lo contrario podríamos  
afirmar con razón que se ha  
apagado en nosotros el fuego del  
entusiasmo católico, y que ya no  
son más que pavezas que nada  
valen, todos nuestros arrestos de  
organización cristiana.

¡Oh sí! Acudirán nuestras ni-  
ñas, nuestras doncellas, nuestras  
damas; acudirá la mujer católi-  
ca, la intrépida y mil veces ben-  
dita mujer católica; la gran ena-  
morada de Cristo, la que supo  
seguirle dolorida por las faldas  
del Calvario en la tarde tempestu-  
osa de la pasión, y la que subió  
primera en alas de su amor, pa-  
ra proclamar cabe las peñas  
del sepulcro vacío, el divino  
triunfo de la resurrección del  
Crucificado.

Y acudirán nuestros niños, y  
acudirán nuestros jóvenes; los  
primeros, para ofrecer a Cristo  
la flor de sus inocentes amores,  
nacida al calor de aquellas dulci-  
simas bendiciones de predilección  
que prodigara el Salvador a  
la infancia en las campañas de  
Judea; y los segundos, para que,  
arrebataados por el fuego de un  
entusiasmo de raza, levanten so-  
bre el pavimento de sus corazones a  
Cristo por su Rey, y pidan a su  
omnipotencia los fortalecimientos  
del combate y los coronen con el  
triunfo.

Y acudirán los obreros católi-  
cos: los Círculos de la capital,  
del Paso Molino, de la Unión, del  
Cerro, de Villa Colón, llevando

a su frente sus banderas y auto-  
ridades, para acompañar en su  
triumfo al Obrero divino de Na-  
zareth, al que, siendo la omnipoten-  
cia de Dios, santificó y enalteció  
el trabajo con el sudor de su  
divina frente.

¡Oh, sí! Que los estandartes de  
nuestras congregaciones, que las  
banderas de nuestros Centros  
juveniles y Círculos obreros, tre-  
molen sacudidas por el soplo de  
la victoria ante la Majestad de  
Cristo; que las familias cristia-  
nas que viven en el trayecto que  
ha de recorrer la procesión adoren  
en el frente de sus viviendas en  
homenaje a su Dios, para que  
este bendiga al pasar y colme de  
felicidad esos hogares; que todo  
el pueblo católico en fin, concu-  
rra en imponente masa cantando  
los cánticos de su amor y de su  
fe a Cristo Sacramental, para  
que los enemigos de su nombre,  
se convengan de una vez por to-  
das, que aún hay mucha fe en Is-  
rael, y que esa fe irá cada vez  
arraigando más en el corazón de  
nuestro pueblo para la felicidad  
de la Patria al soplo de las ben-  
diciones divinas.

¡Todos, pues, a la cita del ho-  
nor católico!

¡Que no falte nadie a este llama-  
do del deber!

## La Iglesia del Buen Pastor

### SU CONSAGRACION

El domingo fué consagrada la Igle-  
sia del Buen Pastor de cuya hermosa  
arquitectónica da cuenta el graba-  
do arriba impreso, que reproducimos  
por haberse descompuesto el grabado  
con que en el número anterior quisi-  
mos dar a conocer esa nueva Iglesia  
que se levanta en un radio intonso-  
nante de un templo y de un  
callejón apostolado sacerdotal. Fué con-  
sagrada con solemnidad, cumpliéndose  
rigurosamente las ceremonias ritua-  
les que duraron muy cerca de siete  
horas. El Ilmo. y Rmo. Mons. Isasa,  
Administrador Apostólico, acompaña-  
do de varios miembros del clero y de  
los Reverendos Padres misioneros del  
Corazón de María, que tienen a cargo  
de su celoso apostolado el cuidado de  
los cultos en esa Iglesia, realizó los  
actos de consagración, actuando de  
maestro de ceremonias el Pbro. Da-  
niel cura vicario de Santa Lucía.  
Una vez consagrada y teniendo ya el  
público acceso al templo, se cantó una  
misal de pontifical. Debemos mencio-  
nar la brillantez con que ejecutó sus  
cantos el coro magistralmente diri-  
do por el maestro Calvo, y en el que  
destacó la voz hermosísima del cele-  
brado tenor Spolvorini.

Por especial invitación concurrir-  
on a esta misa numerosas damas y  
señoritas amigas de las dignísimas  
monjas del Buen Pastor como también  
sacerdotes y numerosos caballeros re-

lacionados con la casa. Después de las  
ceremonias religiosas fueron obsequia-  
dos los invitados asistentes con un al-  
muerzo sirviéndolo la Confraternidad  
Americana a los caballeros, y las monjas  
a las damas y señoritas. Este almuer-  
zo, dió luego ocasión a visitar la casa  
que presentaba también su novedad,  
pues hemos de decir que no solo el  
templo se inauguró el domingo, sino  
también un cómodo departamento que  
completa y hermosa sobre la calle  
Defensa el amplio edificio que ocupan  
las monjas y las asiladas. Esa visita de-  
jó una impresión excelente y perdura-  
ble producida por la acertada disposi-  
ción de todas las reparticiones que  
son hermosas, aeradas, propicias a la  
higiene y a la conservación física, te-  
niendo allí las asiladas un ambiente  
agradable y confortante. Las digní-  
simas monjas atendieron con gran ama-  
bilidad a sus visitantes, los que pudie-  
ron también recoger la impresión pro-  
funda del carácter educador de las reli-  
giosas y del régimen notable con que  
dirigen la corrección y regeneración  
de las asiladas confiadas a sus solícitos  
y abnegados cuidados morales.

Por la tarde efectuó la traslación  
del Santísimo Sacramento, de la Capi-  
lla antigua al templo nuevo, traslación  
que revistió un gran brillo, efectuando  
procesionalmente con asistencia de co-  
legios de niñas, cien alumnas exter-  
nas de la casa, llevando estandartes y  
derramando flores, y numeroso públi-  
co de fieles. Monseñor Haretche lleva-  
ba el Santísimo, y las varas del pábulo  
los doctores Alejandro Gallinal, Luis  
Pedro Lengua, Joaquín Secco Illa y  
Antonio J. Rius.

En el templo se expuso Su Divina  
Majestad pronunciando un elocuente  
sermón el R. P. Lusilla, misionero  
del Corazón de María. Acerca de tres  
puntos principales habló con brillan-  
te y distinguido orador: la festividad  
del día, la misión benemérita en alto  
grado de las monjas del Buen Pastor,  
y la inauguración del templo para po-  
ner de relieve la manifestación de fe,  
de piadosa munificencia, de glorifica-  
ción de Dios que implicaba el acto de  
la generosa donación de esa magnífica  
obra edificada con caridad y en la que  
nada se regateó para que resultara  
una Iglesia sólida, hermosa y decora-  
da con arte hasta en sus menores de-  
talles.

No mencionó el orador a los don-  
antes. Pero nuestros lectores los conocen  
pues en nuestro número anterior di-  
mos sus nombres a la publicidad. El  
doctor Alejandro Gallinal y su digna  
esposa la señora Elena Heber Jackson  
de Gallinal, han proseguido con la  
edificación de esa Iglesia una tradición  
altísima y benéfica de familia. Las  
mismas monjas han querido recordar  
indeleblemente esa anterior huella  
profunda, colocando en el templo una  
magallanca y artística placa de bronce,  
reproduciendo los nombres benedictos  
de las fundadoras de esa casa asilo del  
Buen Pastor: Manuela Alcán de Erras-  
quin, Clara Jackson de Heber, Sofia  
Jackson de Buxareo y Elena Jackson.  
En otra placa igual a esa han puesto  
las monjas ante los ojos de los fieles los  
nombres del Dr. Alejandro Gallinal y  
de su señora Elena Heber Jackson de  
Gallinal. Dedicatorias expresivas lu-  
cen ambas placas: y la una al lado de  
la otra, une la tradición gloriosa de  
una familia cuyos corazones y cuya  
cuantiosa fortuna estuvo siempre al  
servicio del catolicismo en el Uruguay  
con un presente de brillante prosecu-  
ción de aquel pasado.

Las ceremonias del día terminaron  
con un solemne Te Deum y bendición  
con el Santísimo.

## Invitaciones para la procesión de Corpus

Hemos recibido muchas invitacio-  
nes para publicar, de asociaciones y  
congregaciones que incitan a sus  
miembros a no olvidarse del deber  
patrio de concurrir en corporación a  
la procesión de Corpus que se realiza-  
rá el jueves inmediato.

Esas mismas invitaciones han sido  
enviadas a domicilio, por eso nos li-  
mitaremos a recordárselas; la publica-  
ción de su texto nos llevaría mucho es-  
pacio y no disponemos de él.

La Congregación Mayor del Semina-  
rio, los centros de jóvenes, la Liga Pa-  
trística, la Unión Democrática Cristia-  
na aportarán un grandísimo concurso  
de hombres y jóvenes. Sus afiliados to-  
dos concurrirán sin demora a los pun-  
tos de reunión, que son los locales pro-  
pios, para llegar formados al Semina-  
rio, esperando allí el momento de en-  
trar en la magnífica columna procesio-  
nal.

La Liga de Damas, Hijas de María  
de las diferentes casas religiosas, con-  
gregaciones en general, verán con to-  
da seguridad atendidas sus invitacio-  
nes, y se presentarán a rendir su ho-  
menaje de fe con un enorme número  
de damas y señoritas.

Toda persona católica que pertene-  
ce a una congregación o asociación,  
debe tener en cuenta que no le espera  
en esa asociación o congregación. Na-

do debe rehuir el deber de acudir en  
corporación a la procesión de Corpus.  
Y enténdase bien: en corporación, pues  
no cumple con sus deberes, el católico  
que acuda aislado a presenciarla o a  
seguirla por las aceras.

Los socios del Círculo de Montevi-  
deo y de los de Paso del Molino, Ce-  
rro, Unión y Colón se reunirán a la 1  
p. m. en el local del primero.

## Desde el Durazno

Nos escriben de esa ciudad:

El 26 del corriente en la Iglesia Ma-  
triz de esta ciudad, celebrará su pri-  
mera misa el hijo de este pueblo Pbro.  
Pedro Orsi, siendo padrino de vinya-  
jas nuestro correligionario don Fran-  
cisco Torregrosa.

El sermón de circunstancias lo pre-  
dicará el Pbro. Don Pedro Oyarzabe-  
re; el profesor Hargain está ensayando  
con un buen número de jóvenes afilia-  
dos una misa de Perosi.

El cuadro dramático de jóvenes afi-  
cionados del Círculo Católico de Obre-  
ros, dió el día 15 del actual, muestras  
de vida; pues nos proporcionó un ra-  
to de honesto placer, representando  
una divertida comedia, un diálogo y  
unas canciones muy graciosas. El  
profesor Hargain se afana por recons-  
truir el cuadro, y lo consigue, pues su  
carácter se presta y sus aptitudes son  
bien reconocidas. Las señoritas de Ri-  
poll amenizaron los entretantos hacien-  
donos oír aires nacionales correctos-  
mente ejecutados al mandolín y piano,  
mereciendo nutridos aplausos.

El cuadro dramático lo forman ac-  
tualmente los jóvenes siguientes: G.  
López, V. Alonso (hijo) F. Cataldo, S.  
Hugarte, R. Perez, C. Sacuesta y otros  
varios.

—De paso ha estado en esta el ap-  
reciado joven Horacio Campodónico,  
inspector general de los Círculos Ca-  
tólicos del Uruguay,

## Círculo de Montevideo

### Vacunación gratuita

El directorio ha establecido la vacu-  
nación gratuita para los socios en la  
siguiente forma:

Local social, Minas 240, de 4 a 6  
p. m.

Sanatorio de los doctores Lengua y  
Veiga, calle Nueva Palmira 15 (Agu-  
da), de 1 a 3 p. m.

Será de desear que los socios apre-  
vechen esta ocasión para precaverse  
contra la terrible viruela.

## Delegación eclesiástica

El lunes de tarde partieron para  
Buenos Aires, Mons. Haretche y el  
Pbro. Gari que en unión del Pbro.  
Mujica, ya en esa ciudad, representa-  
rán a nuestra arquidiócesis en las fes-  
tas del Centenario.

## Seisena de San Luis

La Conferencia pronunciada en el  
Seminario el pasado domingo por el  
Pbro. Dr. Hargain, fué notabilísima,  
repetidón así todos los congregantes  
que asistieron a la seisena.

Aumenta el interés por las próximas  
conferencias.

## La acción cívica católica

### Centro Bimbolino

Una hermosa y brillante velada fué  
la celebrada el domingo pasado en el  
local del centro Bimbolino.

Destacó en ella un elocuente y may  
bien escrito discurso del joven Pedro  
Parrabero que arrancó nutridos aplau-  
sos por sus ideas de acción y de espe-  
ranza en la misión excelsa de la ju-  
ventud de su patria. Si dispusiéramos  
de espacio publicaríamos gustosos esa  
fuerza oratoria.

En la ejecución del programa toma-  
ron relieve propio el joven Delistovich  
con su inspirada poesía que declamó  
con brío y arte, el joven Prestinari en  
su representación escénica aplaudi-  
sima y el joven Addiego también por  
sus condiciones de aficionado drama-  
tico.

Todos los números fueron aplaudi-  
dos, retirándose la numerosa concu-  
rrencia gratamente impresionada.

### Club Católico

Los socios de este Club cumplirán el  
día de Corpus con el precepto pasenal.

### Congreso internacional

Al Congreso internacional de ex  
alumnos de los colegios de Don Bosco,  
que se celebrará en Buenos Aires, con-  
currirán en representación de los cen-  
tros de ex alumnos de esta república;  
los aprehendidos jóvenes Bachiller José  
Miranda, Alfredo C. Pignat, C. Casa-

trato y Alfredo Cauzani. El primero  
llevará la misión de intervenir en la  
dilección del tema: los ex alumnos  
de Don Bosco y la educación patriótica  
y el segundo llevará el saludo de los  
uruguayos.

Descamos a esos jóvenes una brillante  
actuación.

### Centro Soler

Hoy 25 de Mayo a las 2 p. m. da un  
gran festival en su local social este no-  
tivo centro de Nuevo París.

## La procesión de Corpus

Disposiciones del  
Prelado.  
Organización de la grandiosa  
ceremonia.  
Saldrá de la Iglesia  
del Seminario.  
Recorrido  
y orden de la procesión.

El Ilmo. y Rmo. Sr. Administra-  
dor Apostólico don Ricardo Isasa,  
Obispo Titular de Anenurio, ha dis-  
puesto que el día 26 del corriente ten-  
drá lugar en la capital la solemne  
Procesión de Corpus Christi, que saldrá  
de la Iglesia del Sagrado Corazón de  
Jesús (Seminario), y a fin de que to-  
do sea organizado y proceda con el Or-  
den debido, dispone lo siguiente:

I—La Procesión saldrá del Templo  
indicado, el día de la festividad del  
Corpus Christi, a la 1.30 de la tarde en  
punto.

II—Los estandartes de aquellas Cor-  
poraciones que han de congregarse en  
la Iglesia del Sagrado Corazón de Je-  
sús (Seminario), serán enviados a la  
misma la víspera por la tarde.

III—Cada una de las Corporaciones  
designará dos o tres personas que con  
su estandarte se colocarán el día de la  
función a la 1 de la tarde en el sitio  
que les corresponda, para que sirvan  
de guía a los otros miembros que fue-  
ren llegando.

IV—La entrada a la Iglesia del Sa-  
grado Corazón de Jesús (Seminario),  
para las Corporaciones de señoras y de  
niñas será por la puerta Mayor, y por  
las de las naves de la Purísima y San  
José.

Para las Corporaciones de hombres  
la entrada será por la puerta del cole-  
gio Seminario, ocupando el claustro y  
el salón de actos.

V—Los miembros de todas las Aso-  
ciaciones deberán traer el distintivo  
de su Corporación, a fin de que se les  
deje entrada franca en el Templo y  
Colegio.

VI—Las Corporaciones ocuparán en  
la Iglesia y en la procesión el puesto  
demarcado, sin que a ninguna le sea  
permitido variarlo sin el competente  
permiso.

VII—A la 1 y 1/2 en punto se em-  
pezará a llamar las Corporaciones según  
el Orden de la Procesión. A medida  
que fueren nombradas se pondrán en  
movimiento siguiendo el estandarte  
propio, por el centro de la nave ma-  
yor.

VIII—La Procesión marchará apo-  
yando siempre su derecha y dejando  
libre la otra mitad de la calle.

Las Corporaciones de Señoras y las  
de menores formarán dos columnas de  
a dos en fondo. Las de caballeros lo  
mismo que el Clero irán en dos filas.

Cada Corporación rezará el Santo  
Rosario bajo la dirección de su propio  
Presidente o de la persona que este hu-  
biera designado.

IX—En el centro de las calles irán  
los estandartes, los Directores de la  
Procesión y la Cruz Parroquial de la  
Metropolitana.

X—La Procesión recorrerá el si-  
guiente trayecto: Soriano—Magallanes  
—Canelones—Santa Lucía—Soriano—  
Molinos—San José—Vazquez—Soriano  
a la Iglesia.

XI—Las ocho varas del Pábulo serán  
llewdas a la salida y a la entrada del  
templo por los señores sacerdotes don  
Eusebio Clavell, don Domingo Lapiere,  
don Germán Vidal, don José Be-  
ati, don Juan Hargain, don Santiago  
Clausen, don Angel Casañas y don Ape-  
linario Armandaris.

Durante el trayecto de la Procesión  
las llevarán por turno las Corporacio-  
nes de hombres en el orden siguiente:

Turno 1—La Archiconfradía del San-  
tísimo de la Catedral.

Turno 2—La Confradía del Santísimo  
del Carmen de la Aguada.

Turno 3—La V. O. Tercera de San  
Francisco (Capuchinos).

Turno 4—La V. O. Tercera de San  
Francisco y Archiconfradía de San Be-  
nito (Parroquia de San Francisco).

Turno 5—El Comité Ejecutivo Di-  
rectorio y Comités parroquiales de la  
Unión Católica.

Turno 6—El Club Católico.

Turno 7—El Consejo Superior y  
Conferencias de San Vicente de Paul.

Turno 8—El Consejo Superior y Cí-  
rculos Católicos de Obreros.

Turno 9—La Congregación Mayor  
del Seminario.

Turno 10—La Congregación del  
Huerto.

Turno 11—La Liga Patriótica Ita-  
liana.







# La Caja Obrera

## COOPERATIVA DE AHORRO Y CRÉDITO

Cerrito núm. 168

Es la primera Institución que ha introducido en Sud América el maravilloso sistema de la ALCANCIA DEL HOGAR, el que LA CAJA OBRERA ofrece al público gratuitamente.



Solicítense prospectos explicativos, gratis, en sus oficinas de 10 a. m. á 3 p. m. ó por cartas. Se abona por depósitos á la vista disponibles en cualquier momento en Caja de Ahorros, 5 o/o anual.

Depósitos á plazos, por cualquier cantidad: el 3, 3 1/2, 4, 4 1/2, 5, 6 y 6.60 o/o anual. Este último tipo de interés se paga por bimestres vencidos.

Guillermo Fynn,  
Gerente.

PANADERIA DEL PUERTO  
A VAPOR  
DE RAMON TOLEBAS  
Calle PIEDRAS 25 al 40  
(Frente al Mercado del Puerto)

Especialidad en pan de todas clases, de mañana y de tarde; depósito de harinas de las mejores marcas de Buenos Aires y del país; así como fideos por mayor y menor, depósito de galleta de campaña y marina. Se recomienda por su especialidad la galleta marina para las familias, recomendada por los doctores para los enfermos por ser de competencia en su clase. Se atiende cualquier pedido del ramo con prontitud y esmero.

NOTA.—No se admite pan devuelto.

LA POPULAR  
Librería, Papelería y Tipografía

MOSCA Hermanos  
El más completo surtido en artículos del ramo. Casa especial en librería y estampería religiosas.  
18 de Julio, 5233  
Teléfono: La Uruguay 765 (Córdoba)

Relojería y Joyería

de la AGUADA

Camilo Ferulano

Surtido general de alhajas de oro y plata, relojes de todas clases, de última novedad, á precios á la competencia.—Casa especial en cualquier trabajo nuevo ó composuras de alhajas y relojes, lo mismo que en dorar, platear y nicolar.

Se compra chatarra de oro y plata  
CALLE AGRACIADA 2533  
entre Venezuela y Nicaragua  
al costado de la Iglesia de la Aguada  
MONTEVIDEO

Folleto de "El Amigo del Obrero"

## La penitencia abre las puertas del cielo

Legenda alusiva á  
Nuestra Señora de Montserrat

### Introducción

Si toda obra literaria ó que á tal aspire debe á la par que deleitar, no ser contraria á la moral, mucho más tendrá que cumplir esta regla cuando lo que se escribe está destinado á una publicación de carácter esencialmente religioso. En este caso no basta ya que no sea contrario á la moral; entonces debe moralizar deleitando. Esto es el doble fin que me he propuesto yo al presentar ante vuestra vista esta religiosa leyenda ó tradición catalana.

El fin moral, la consecuencia práctica está claramente contenida en el título que encabeza estas líneas. La penitencia abre las puertas del cielo cerradas por el pecado; recorra pues el pecador, el que haya cometido un crimen de lesa majestad divina, á ese medio eficazísimo de rehabilitación ante supremo é infalible juez y no su-

## FABRICA NACIONAL A VAPOR

### Jabones blancos para tocador y medicinales

#### DE RICARDO ALGORTA

Además de las especialidades de esta fábrica, que el público ya conoce, ofrece también los medicinales: Sulfurosos, Biclouso, Félico, Alquitran, y entre estos el Nafol, muy recomendado por nuestros mejores médicos, para el tratamiento de la caspa. Dirección: Escribano, 25 de Mayo N.º 371.—Teléfono «La Uruguay» N.º 886.

## Manufactura á vapor de Velas de Cera

ESTEARINA EXTRANJERA  
Casa fundada en el año 1879  
VIUDA DE CACCIATORI

Escribano y depósito: Rio Negro 32  
Fábrica: Juan M. Blanes 48

Elaboración de velas para Iglesias y Empresas de Pompas Fúnebres. Velas para Comuniones y Confirmaciones. Velas para uso de familia y faroles. Tamaños desde 50 gramos cada vela hasta 1000 gramos. Hachones desde 1000 gramos hasta 10 kilos c/u. Especial en artículos del ramo  
Teléfono La Uruguay: 1028 Central  
MONTEVIDEO

Agua para borrar las canas  
y devolver el color natural al cabello. No es tintura ni mixtura. Botella \$ 0,80.

Agua blanca para la cara. Saca toda mancha ó impureza de la cara y la deja blanca y tersa como la de una niña. Botella \$ 0,80.—No confundir con las cremas y lociones.

Agua para matar la caspa y hacer crecer el cabello, frasco 50 centésimos.

Agua contra la embriaguez, completamente inofensiva, frasco \$ 3.

Agua para sacar el pelo ó vello de la cara. Inofensiva, frasco 1 \$.

Uruguay 564

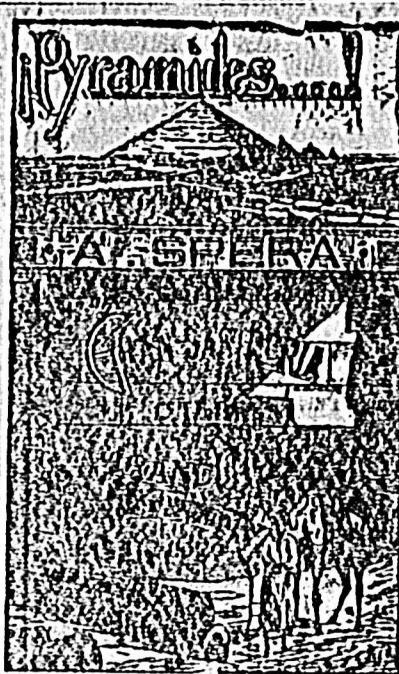
frirá los rigores de su infinita justicia. Mas como el protagonista de mi leyenda es perdonado por la mediación de la madre de Dios, puede muy bien deducirse una segunda parte para la moraleja. Quien se halle en la situación de Mendo Arbés pida auxilio á María Ntra. Sra. y en ella encontrará consuelo de su tristeza, amparo y ayuda en sus necesidades.

Queda con esto perfectamente definido el fin moral que intento conseguir; vamos á ver ahora si consigo deleitarlos con la relación de estos legendarios hechos.

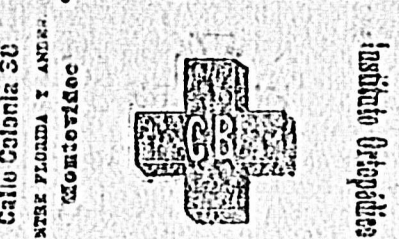
Era Mendo Arbés de la clase de los pecheros y por tanto de llana y humilde condición. Desde su temprana edad entró á servir al conde su señor en quien encontró un segundo padre por el cariño inmenso que le cobró, por su confianza en él, tan grande que le participaba todos los secretos de su corazón, pedía consejo para sus arduas empresas, nada hacía sin enterarlo hasta de sus más ocultos pensamientos.

Consecuente con esta conducta puso D. García á su criado al corriente de la pasión que le inspiraba una bellísima y honesta joven llamada Luisa. Eran sus cabellos rubios y brillantes, sus ojos azules, su figura esbelta y graciosa, su talle airoso y elegante, era en una palabra un conjunto de perfecciones físicas, de tal modo que se la podía considerar como el ideal de lo bello. Nada significaba esto en comparación con su belleza moral, es decir, con su religiosidad, pureza de costumbres, afabilidad y dulzura de carácter. Si hubiese de servirle de una imagen para representar á Luisa en la suma de sus cualidades, usaría la tan conocida y manoseada frase de que era un ángel bajado del empuje á darnos una ligerísima idea de la hermosura increada del que es belleza absoluta.

No quiso el conde dar lugar á que nadie pudiera murmurar de sus honestos amores y pidió por esposa. A ten fausta nueva todo se convirtió en el pueblo en alegría, en contento, en algazara, separándose únicamente del general concierto y allá en rincones de su corazón, un hombre; el que más debiera regocijarse de la felicidad de su señor. Este hombre era Mendo. Había puesto sus ojos en Luisa, hablaba fascinado la hermosura de esta y la amaba y la adoraba y la consagraba todos sus pensamientos. Mal vería por consiguiente que su idolo fuera de su amo D. García. Cobrólo desde



Bragueros sistema Carlos Behrens



Bragueros de elastico de metal, privilegiados en las Repúblicas Oriental y Argentina.—Corsets ortopédicos para curar las deformaciones de la espina dorsal.—Fajas con sus aparatos para las quebraduras del ombligo, idem para dolores espinales, idem para adelgazar y enfermedades del vientro.—Aparatos para riñones móviles y para diversas enfermedades del estómago.—Respalderos para corregir la mala costumbre de llevar la cabeza baja.—Piernas y brazos artificiales. Pídanse prospectos que remiten gratis.—Todos los aparatos son garantizados por su eficacia.—Augusto Behrens, orto pédico.

## Sastrería y Ropería

de Nicolás Zoppi y Cia.  
Participo á mi clientela y al público en general que hemos recibido un completo surtido de casimires ingleses y franceses. Liquidación de los paños de invierno. Confeción especial de toda clase de ropa para sacerdotes.

Precios nunca vistos!!  
Se hacen trajes de saco de \$ 8, 10, 12, 14, 16, 18, 20 y 22.

468—Avenida 18 de Julio—468  
Nota.—La casa cuenta con un cortador de primer orden.



El BRONQUIOL se halla en venta en todas las farmacias. Depósito general: Droguería de J. Musante 25 de Mayo 448.

aquel mismo instante un gran aborrecimiento trocando en odio el amor y gratitud que le debía, y concebíó la idea de un crimen; hallábase al borde de un espantoso abismo; impulsábase al fondo la fuerza irresistible de su pasión, abandonóse á ella, no le buscó un contrapeso, otra fuerza contraria y rodó por fin hasta lo profundo. ¡Ah! que el hombre dominado por una pasión pierde su racionalidad, se convierte en un monstruo horripilante y su corazón solo es capaz de los más ruines y bajos actos; no hay roca más dura que él; no hay fiera que encierro en sí más feroz y crueldad!

## "HÉRCULES"

### Fábrica Nacional de Tirantes y Vigas huecas

#### CEMENTO ARMADO. Sistema "SIEGWART"

Material de construcción, incombustible, aislador del fuego, preservativo contra la humedad y opositor al desarrollo de gérmenes de toda clase de insectos.

ECONOMÍA DE DINERO Y TIEMPO  
Sistema universalmente empleado en Suiza, Alemania, Italia, Austria, Francia, Bélgica, Holanda, España, Inglaterra, Rusia, Egipto, Estados Unidos, Méjico, Brasil, República Argentina, Chile, etc., etc. Recientemente aplicado en el edificio monumental que se construye para la Caja Internacional Mutua de Pensiones en la Plaza Libertad, Montevideo. Se entregan gratis folletos ilustrativos y elegantemente impresos á los señores Ingenieros, Arquitectos, Constructores y personas interesadas en conocer el sistema. Por datos é informes, dirigirse á

MEÑEZ Hnos. y Cia.  
Escritorio: Calle Y 249. Teléfono de Montevideo 1152 (Córdoba)  
Fábrica: Estación Manga. 51 (Unión)  
Depósito: Calle Orillas del Plata, Arenal Grande y República.

## INTERESANTE PARA SACERDOTES

En la «Cordonera» fundada en el año 1870

SASTRERIA, ROPERIA Y SOMBRERERIA  
De Francisco Costa

La casa se compromete á confeccionar botones, mantos igual que las extranjeras con un 20 o/o más barato, porque recibe los cachemires directamente de Europa. Gran surtido de cordones y borlas de seda. La casa socorre todos los días de fiesta.

VENTAS POR MAYOR Y MENOR  
CALLE 18 DE JULIO 550ª y 552, ESQ. VAZQUEZ

## Farmacia SUEIRO

DE  
JOSÉ M.ª SUEIRO, Farmacéutico  
Calle 18 de Julio 802 (Córdoba)

Casi esquina ARENAL GRANDE  
MONTEVIDEO

Despacha para el Circulo Católico.  
Teléfonos las dos compañías.

## 1.ª Fábrica de leche Kefyr

Casa fundada en 1885—No tiene sucursal—Premiada con Medalla de Oro en las Exposiciones Internacionales de Higiene, Montevideo, y San José 1907

Especial en preparación de toda clase de leches específicas para enfermos, personas de las edades y niños.—Provee á todas las Sociedades de Socorros Mutuos y Sanatorios.

De IGNACIO SILVA  
Kefyr—Kummis—Babero—Bulgara—Yoghur—Gruel Arrorot—Lacto Vaseline—Maternizada—Peptonizada—Esterilizada para viajeros.  
Leches analizadas y aprobadas por las Oficinas Químicas y, especialmente por el prof. H. Vande Vende, de la Universidad de Montevideo, Sección Agronomía y recomendadas y certificadas por los más eminentes médicos de la República.

Calle Gral. LUNA Centes Córdoba 88 y 88a  
entre Gral. Palteja y Zapicán  
Trenes por frento 3 y 4.  
Teléfonos: La Cooperativa, 1526 y La Uruguay, 1721 (Córdoba).

Antigua Ferrería y Pinturería

Anibal Bollini  
261—CALLE AGRACIADA—261  
(al lado de la Iglesia Aguada)

PRECIOS MODICOS

Pozos, algibes, zótanos y cualquier clase de excavación, los hace Augusto Rossi. Calle Larrañaga frente al núm. 581.

se había extinguido el odio que á su amo profesaba desde que casó con Luisa, agudizado por las palabras del conde, no vió sino que todo le ayudaba para su venganza, el paraje, la hora, la situación, hasta la conversación misma, buscó motivo de pendencia y pronto le halló: le bastaba herir en lo más vivo á su señor y para ello era suficiente decirle que aquellos suspiros eran impropios de un hombre como él, sobre todo pudiendo concebirse en la condesa el olvido completo de su marido y como consecuencia la falta á sus deberes de esposa honrada.

Irritado el conde ante tamaña injuria y quiso castigar al culpable; este, empero, había prevenido tal sentimiento de D. García y antes de que pudiera dar ni un solo paso lo dejó en el suelo tendido de una estocada. Brotaba la sangre por la herida de D. García, quien, sintiéndose desfallecer, viendo que lo abandonaba la vida, que se le acababan las fuerzas por momentos, con voz casi extinguida prorrumpió en estos términos: Ignoro, Mendo, qué causa te movió á atravesar mi pecho... Siempre te quise... te saqué de tu miserable condición... te colmé de honras... te confíé todos mis secretos como á mi mejor amigo... te traté como á hijo... estas son las ofensas que yo te he inferido... ¿Cuidas ha, sido tu ingratitude! Has quitado la vida á tu Señor, á tu amigo, á tu padre... Sin embargo, yo te perdono... Cristo en la cruz rogó por